经济及社会理事会

E/CN.4/Sub.2/2002/L.29
12 August 2002
CHINESE

人权委员会
增进和保护人权小组委员会
第五十四届会议
议程项目 4

经济、社会和文化权利

多斯桑托斯·阿尔维斯先生、艾德先生、汉普森女士、卡尔塔什金先生、库法女士、莫托科女士、萨塔尔先生、瓦尔扎齐女士、魏斯布罗德先生和横田洋三先生：决议草案

2002/... 人权、贸易和投资

增进和保护人权小组委员会，

回顾世界人权会议在《维也纳宣言和行动纲领》中重申，遵照《联合国宪章》增进和保护人权是各国政府的首要责任，人是发展的中心主体，

又回顾小组委员会以往关于全球化及其对充分享受所有人权的影响问题的 1999 年 8 月 25 日第 1999/8 号决议、1999 年 8 月 26 日第 1999/29 号决议和 2001 年 8 月 15 日第 2001/5 号决议，以及人权委员会 1999 年 4 月 28 日第 1999/59 号决议、2001 年 4 月 23 日第 2001/32 号决议和 2002 年 4 月 22 日第 2002/28 号决议，

进一步回顾小组委员会关于人权应作为贸易、投资和金融政策的首要目标的 1998 年 8 月 20 日第 1998/12 号决议、关于人权与收入分配的 1998 年 8 月 20 日第 1998/14 号决议，关于贸易自由化与人权的 1999 年 8 月 26 日第 1999/30 号决议，

关于知识产权与人权的 2000 年 8 月 17 日第 2000/7 号决议和第 2001/21 号决议以及关于服务贸易自由化与人权的 2001 年 8 月 15 日第 2001/4 号决议，

注意到首届社会论坛所进行的讨论及其结论和建议，

对国际经济法与人权法作为两种平行而又单独的制度发展表示关切，人权原则、文书和机制有受到排挤的危险，其突出表现为世界贸易组织的各项协定，其中包括《服务贸易总协定》、《与贸易有关的知识产权协议》和《农产品协定》对人权的实际或潜在的影响，

申明提供基本服务，特别是卫生、教育和供水方面的基本服务作为促进实现人权的一种手段的根本重要性，

强调政府对于确保实现所有人权，其中包括与提供此类基本服务有关的人权的责任以及政府在贸易自由化进程中不仅作为贸易法的谈判者和贸易政策的制定者，而且作为落实人权的首要责任承担者的作用，

考虑到若不认真加以管理，外国直接投资作为全球化进程中的一个关键内容、作为实现贸易的主要方式之一和跨国公司的一种核心活动，可对享受人权造成有害影响，

注意到人权事务高级专员在其《服务贸易自由化与人权》的报告(E/CN.4/Sub.2/2002/9)中指出，从人权角度看，投资是一种最具有争议的服务贸易方式，

注意到，根据 2001 年《多哈宣言》，世贸组织成员国将在 2003 年 9 月举行的第五次部长级会议上就世贸组织是否进行关于一项多边投资框架的谈判作出决定，

1. 重申在所有治理和发展领域，其中包括国际和区域贸易、投资和金融协定、政策和实践中人权义务的重要性和相关性，并再请所有政府和经济政策论坛，其中包括世贸组织、世界银行和国际货币基金组织，在制定和执行国际经济政策方面充分考虑到国际人权义务和原则；

2. 重申其声明的立场，制裁规定消极条件并不是促进人权和将人权纳入国际经济政策和实践的恰当方式；

3. 欢迎人权事务高级专员关于《服务贸易自由化与人权》的报告(E/CN.4/Sub.2/2002/9)和《全球化及其对充分享有人权的影响》，着重注意农业贸易

自由化及其对于实现发展权和食物权的影响》的报告，(E/CN.4/Sub.2/2002/54)并请将以上报告提供给世贸组织；

4. 建议通过人权事务高级官员、世贸组织秘书处和服务贸易理事会成员国在对《服务贸易总协定》作出评估时和在从事与服务有关的能力建设和技术援助活动时，将国际服务贸易对人权的影响纳入考虑并对高级专员的有关报告予以考虑；

5. 鼓励人权事务高级专员向世贸组织服务贸易理事会申请观察员地位，并在认为必要和恰当时，就世贸组织以及其他论坛中关于服务贸易谈判对于人权的影响提交评述；

6. 建议通过人权事务高级专员，使世贸组织贸易和投资工作组、部长级会议及其有关机构将外国直接投资和国际投资框架对于人权和可持续发展的影响纳入其对今后工作作出决定的考虑；

7. 请人权事务高级专员向小组委员会第五十五届会议提交一份关于人权、贸易和投资的报告，其中特别注意私有化对于人权的影响；

8. 鼓励人权事务高级专员就以人权态度对待贸易自由化问题向贸易政策制定者们作出介绍；

9. 请人权事务高级专员向订于 2003 年 9 月在墨西哥坎昆举行的世贸组织第五次部长级会议提交一份关于人权、贸易和投资的全面评述；

10. 决定在第五十五届会议同一议程项目下继续审议这一问题。

-- -- -- -- --